

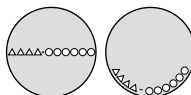
Obrigado por comprar o relógio Citizen. Antes de usar o relógio, leia este manual de instruções cuidadosamente para garantir o uso correto. Depois de ler o manual, guarde-o em um lugar seguro para referência futura.

Lembre-se de visitar o site da Citizen em <http://www.citizenwatch-global.com/>. No site, você vai encontrar uma variedade de informações, como guias de ajuste eletrônico, respostas a perguntas mais frequentes, informações de recarga Eco-Drive e muito mais.

Para verificar o número do movimento

Um número de referência (com 4 caracteres alfanuméricos e 6 ou mais caracteres alfanuméricos) está inscrito na base do relógio. Os 4 primeiros caracteres do número de referência representam o número do movimento do relógio. No exemplo, “△△△△” é o número do movimento.

Exemplo de posição da inscrição



A posição da inscrição pode diferir de acordo com o modelo do relógio.

Precauções de segurança — IMPORTANTE

- Este manual contém instruções que devem ser seguidas rigorosamente o tempo todo, não só para uma utilização adequada, mas para evitar danos a si mesmo, a outras pessoas ou à propriedade. Incentivamos você a ler toda a brochura (especialmente as páginas 10 a 17) e compreenda o significado dos seguintes símbolos:
- Os avisos de segurança são categorizados e descritos neste manual da seguinte maneira:

	PERIGO	Alta probabilidade de causar morte ou ferimentos graves
	ADVERTÊNCIA	Pode causar lesões graves ou morte
	PRECAUÇÃO	Pode ou irá causar ferimentos leves ou moderados ou danos

- As instruções importantes são categorizadas e descritas neste manual da seguinte maneira: (Os símbolos a seguir são exemplos de pictogramas.)

	O símbolo de aviso (cuidado) seguido de substâncias proibidas.
	O símbolo de aviso (cuidado) seguido de instruções que devem ser seguidas ou precauções que devem ser observadas.

Funções



■ Conexão com smartphones através do aplicativo dedicado

Indica as notificações, como chamadas recebidas pelo smartphone. Além disso, o relógio inclui funções úteis para impedir que você se esqueça do smartphone ou para procurar o celular perdido. Para obter o aplicativo dedicado, acesse os sites de download de aplicativos para seus smartphones. Para obter mais informações, consulte o seguinte site: <http://www.citizenwatch-global.com/support/>



■ Eco-Drive

Não requer trocas constantes de pilha. Este relógio é alimentado pela luz.



■ Alarme

Soa na hora definida. O alarme pode também ser definido através do aplicativo dedicado em seu smartphone.



■ Cronógrafo

Mede até 60 minutos em incrementos de um segundo.



■ Hora local

É fácil ver a hora em outro fuso horário, em qualquer lugar no mundo. Isto pode também ser definido através do aplicativo dedicado em seu smartphone.



■ Calendário perpétuo

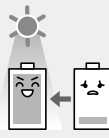
Não há necessidade de correção de data mensal e em ano bissexto até 28 de fevereiro de 2100.

* “Eco-Drive” é uma tecnologia original da Citizen.

SUMÁRIO

Antes de usar esse relógio	2
Operação através do aplicativo dedicado	2
Ajuste de pulseira	2
Adesivos de proteção	2
Como usar uma coroa/botão desenhado especialmente	2
Identificação de componente	2
Mudança do modo	2
Verificação da reserva de energia	3
Antes de conectar a um smartphone	3
Smartphones compatíveis	3
Recepção de informações de hora	4
Indicação de notificação no relógio	4
Cancelar a indicação de notificação	4
Emparelhar (registrar) o smartphone	4
Escolher o destino para salvar as informações de registro	4
Conectar/desconectar o smartphone	5
Verificar o status da conexão	5
Desconectar	5
Conectar	5
Escolher um smartphone para conectar	6
Localizar meu smartphone	6
Remover as informações de emparelhamento (registro)	6
Utilizar a hora local [Local Time]	6
Uso do cronógrafo	6
Uso do alarme [Alarm]	7
Carregamento do relógio	7
Ajuste da hora e do calendário manualmente	8
Solução de problemas	8
Verificação e correção da posição de referência	8
Tecnologia sem fio Bluetooth 4.0	9
Precauções de manuseio do relógio Eco-Drive	10
Resistência à água	10
Itens de precaução e limitações de uso	10
Especificações	11

Antes de usar esse relógio



O relógio tem uma pilha recarregável que é carregada pela exposição do mostrador à luz. Exponha o mostrador à luz direta do sol regularmente para carregar o relógio. Para obter mais detalhes sobre o carregamento, consulte a página 7.

Depois de abrir a embalagem, verifique a reserva de energia do relógio, consultando a página 3. Em seguida, inicie a conexão a seu smartphone.

Operação através do aplicativo dedicado

Algumas funções deste relógio podem ser controladas através do aplicativo dedicado. Para obter detalhes, consulte a página 3.



O ícone à direita dos títulos das seções significa que as funções que também podem ser controladas através do aplicativo são exibidas na seção.

Ajuste de pulseira

Recomendamos buscar o auxílio de um técnico de relógios experiente para ajustar o tamanho do seu relógio. Se o ajuste não for feito corretamente, a pulseira pode soltar-se de maneira inesperada, levando à perda do seu relógio ou danos. Consulte um Centro de Serviço autorizado.

Adesivos de proteção

Lembre-se de remover todos os adesivos de proteção que possam estar em seu relógio (parte traseira da base, pulseira, fecho, etc.). Caso contrário, o suor ou a umidade podem entrar nos espaços entre as etiquetas de proteção e as peças, o que pode resultar em irritação da pele e/ou a corrosão das peças de metal.

Como usar uma coroa/botão desenhado especialmente

Alguns modelos estão equipados com uma coroa e/ou um botão de pressão criados especialmente para evitar o funcionamento acidental.

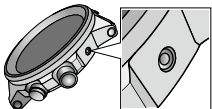
Rosquear o botão/coroa

Desbloqueie o botão/coroa antes de operar o seu relógio.

	Desbloquear	Bloquear
Rosquear a coroa	Gire a coroa no sentido anti-horário até que ela se desprendia da base.	Empurre a coroa para dentro da base. Com uma leve pressão para baixo, gire a coroa no sentido horário para prendê-la à base. Verifique se ficou bem presa.
Rosquear o botão de pressão	Gire o parafuso de bloqueio no sentido anti-horário e solte até que ele pare.	Gire o parafuso de bloqueio no sentido horário e aperte firmemente.

Botão embutido

Pressione o botão com um objeto de ponta estreita que não cause danos, como um palito de madeira.

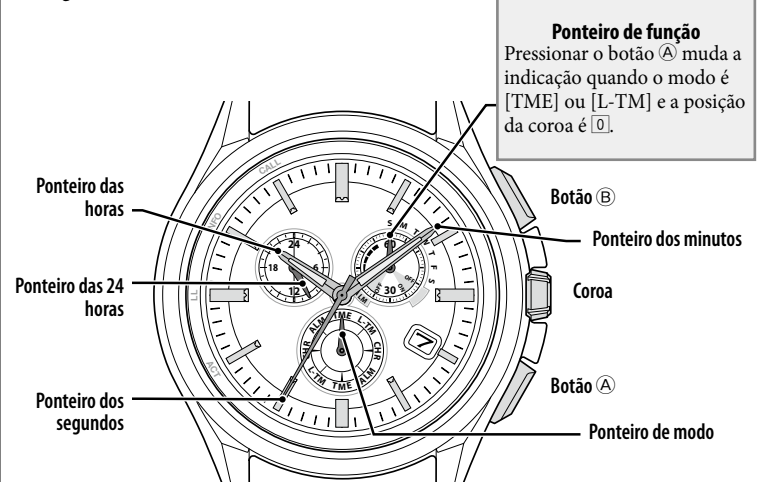


Objetos de metal podem causar danos ou arranhões no botão.

Identificação de componente

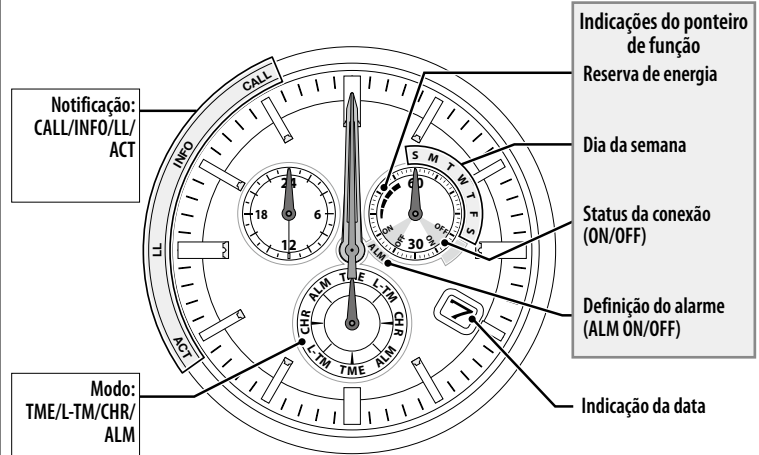
Ponteiros e botões

As ilustrações neste manual de instruções podem diferir da aparência real do relógio.



Indicação

A célula solar encontra-se debaixo do mostrador.



Mudança do modo

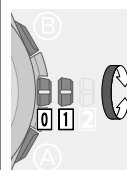
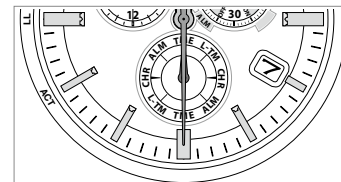
O relógio tem quatro modos diferentes (funções).

TME	Mostra a hora normal.
L-TM	Mostra a hora e o calendário diferentes do que é exibido no modo [TME].
CHR	Modo para usar o cronógrafo.
ALM	Modo para definir o alarme.



1 Puxe a coroa para a posição [1].

O ponteiro dos segundos aponta para 30 segundos e para.



2 Gire a coroa para mudar o modo.

Gire a coroa para que o ponteiro de modo aponte para o marcador do modo desejado com segurança.

3 Empurre a coroa para a posição [0] para concluir o procedimento.

O relógio muda a indicação de acordo com o modo selecionado.
Poderá demorar algum tempo até que o relógio conclua a alteração da indicação.

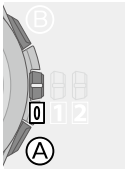


Verificação da reserva de energia

Para obter detalhes sobre o carregamento, consulte "Carregamento do relógio" na página 7. Verificação da reserva de energia

Verificação da reserva de energia

- Para obter detalhes das indicações do nível de reserva de energia, consulte a página 3.



- Mude o modo para [TME] ou [L-TM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.
- Pressione e solte o botão inferior direito (A) repetidamente até o ponteiro de função indicar a reserva de energia.



Indicação da reserva de energia em níveis

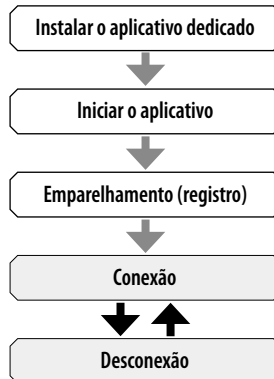
Nível	3	2	1	0
Esкала do nível da reserva de energia				
Duração (aprox.)	Com conexão a um smartphone aproximadamente 6 horas por dia (recebendo perto de 10 notificações e vibrando uma vez em cada recepção)			180 dias -
	280 - 250 dias	250 - 200 dias	200 - 180 dias	
Significado	Sem conectar a um smartphone			Nível em que o aviso de carga insuficiente é iniciado
	20,5 - 16,5 meses	16,5 - 9 meses	9 meses - 180 dias	
	A reserva de energia é suficiente.	A reserva de energia está boa.	A reserva de energia está ficando baixa.	
	Bom para uso normal		Carregue imediatamente.	

PRECAUÇÃO

- Quando o nível de reserva de energia é "0", as funções e os recursos relacionados ao smartphone não estão disponíveis, como se segue:
 - Emparelhamento (registro)
 - Conectar
 - Remover as informações de emparelhamento (registro)
- Pressionar o botão (A) não altera a indicação do ponteiro de função quando o nível de reserva de energia é "0".
- A conexão é terminada quando o nível de reserva de energia for "0". No entanto, as funções básicas do relógio continuam disponíveis.
- Algumas funções básicas ficam indisponíveis, pois o ponteiro dos segundos começa a mover-se uma vez a cada dois segundos (função de aviso de carga insuficiente, página 7).

Antes de conectar a um smartphone

O relógio comunica com smartphones através da tecnologia de comunicação com economia de energia Bluetooth Low Energy. Você tem de instalar o aplicativo dedicado "CITIZEN Bluetooth Watch" em seu smartphone e iniciá-lo para efetuar o emparelhamento (registro) entre o celular e o relógio para conectá-los. O fluxo de conexão é o seguinte.



* A marca da palavra Bluetooth® e os respectivos logotipos são marcas registradas, propriedade da Bluetooth SIG, Inc.
 * Android é uma marca da Google Inc.
 * iOS é um nome do sistema operacional da Apple Inc. iOS é uma marca ou marca registrada da Cisco nos EUA e em outros países, e é utilizada sob licença.

Smartphones compatíveis

Você pode ver as informações sobre smartphones compatíveis (executando o Android OS 5.1/iOS 9.3 ou posterior Esta aplicação é compatível com o iPhone 5 ou posterior.) e o aplicativo dedicado no seguinte site:

<http://www.citizenwatch-global.com/support/>

- Este relógio pode ser operado através do aplicativo dedicado e está equipado com funções disponíveis somente através do aplicativo.

Aviso

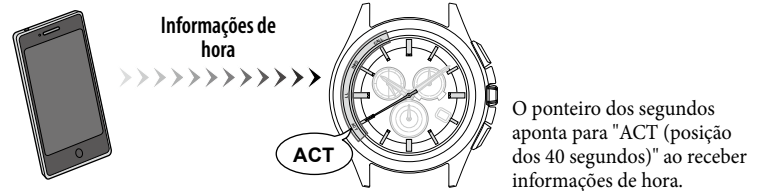
Em locais com restrição de utilização de dispositivos eletrônicos, como em um avião, desligue a conexão a seu smartphone (página 5) e altere o modo do relógio para [CHR] (página 2).

Funções disponíveis com a conexão

Receber informações de hora (página 4)

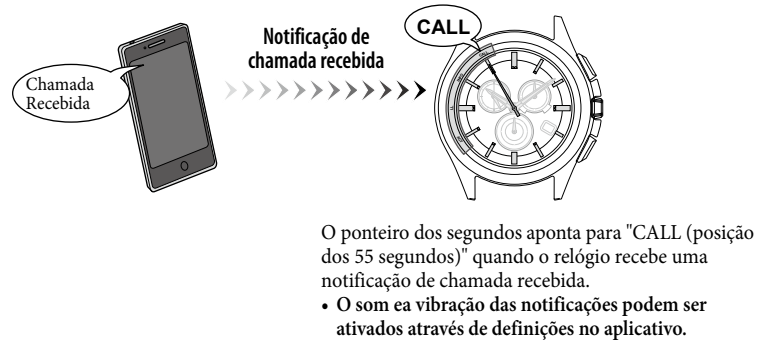
O relógio ajusta a hora e o calendário automaticamente, usando as informações de hora fornecidas pelo smartphone.

- As definições no aplicativo são necessárias para usar esta função.



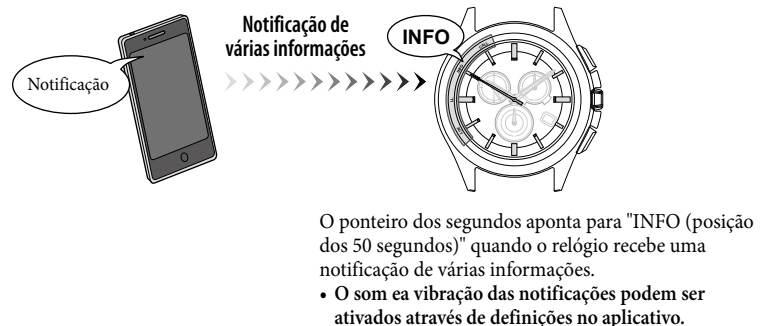
Notificações de chamada recebida (CALL/chamada)

A notificação de chamada recebida é exibida no relógio quando seu smartphone recebe uma chamada.



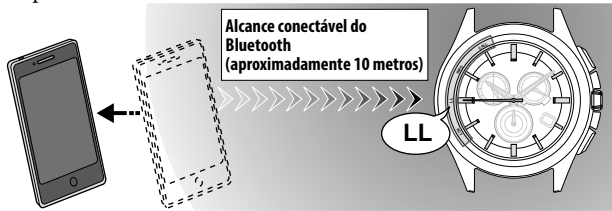
Notificação de várias informações (INFO/informações)

A notificação é exibida no relógio quando seu smartphone recebe um e-mail ou outra notificação, como um evento de calendário, SNS, etc.



■ Notificação de desconexão (LL/Perda de Conexão)

O relógio notifica você sobre a desconexão de seu smartphone devido à distância ou por outros motivos.



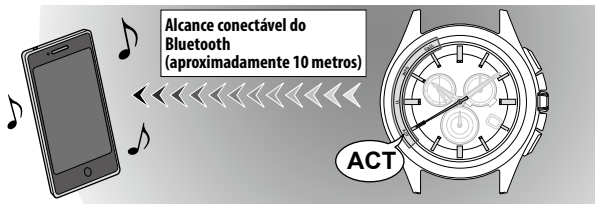
O ponteiro dos segundos aponta para "LL (posição dos 45 segundos)" quando a conexão é desconectada.

- O som ea vibração das notificações podem ser ativados através de definições no aplicativo.

■ Fazer com que o smartphone emita som (página 6)

O relógio pode enviar sinais para um smartphone registrado. O smartphone emite som ao receber os sinais.

- O relógio pode fazer com que o smartphone emita som, mesmo se a conexão entre eles não estiver ativa.



O smartphone continua emitindo som assim que recebe os sinais.

O ponteiro dos segundos aponta para "ACT (posição dos 40 segundos)" quando começa a enviar sinais.

Recepção de informações de hora

O relógio pode receber informações de hora do smartphone e ajustar a hora e o calendário automaticamente (recepção automática de informações de hora). A recepção automática de informações de hora é executada no primeiro cancelamento do status de economia de energia (página 7) diariamente (depois das 3:00 AM no modo [TME] do relógio).

- Mesmo quando o relógio está desconectado de um smartphone conectável, ele está conectado temporariamente com o celular e obtém informações de hora.

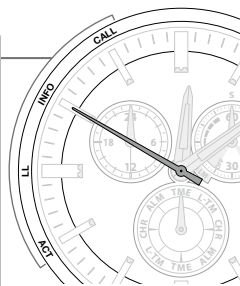
A função de recepção automática de informações de hora não funciona nos seguintes casos:

- Quando o modo do relógio não é [TME] ou [L-TM].
- A definição [Sinc. da hora] do aplicativo dedicado está desligada.

Indicação de notificação no relógio

O ponteiro dos segundos exibe a indicação de notificação correspondente ao tipo de notificação recebida.

Indicação de notificação pelo ponteiro dos segundos		
Indicação	Posição	Significado
CALL	55 segundos	Chamadas recebidas
INFO	50 segundos	Notificação de várias informações
LL	45 segundos	Notificação de desconexão (Link Loss – Perda de Conexão)
ACT	40 segundos	Recebendo informações de hora ou conectando (Ativação)



- A indicação de notificação pelo ponteiro dos segundos é mostrada apenas quando o modo do relógio é [TME] ou [L-TM] e a posição da coroa é [0]. Quando o relógio recebe notificações em status além dos anteriores, a indicação de notificação é adiada até que o status seja alterado para qualquer um dos anteriores.
- Quando o relógio recebe uma nova notificação enquanto indica uma notificação, a notificação antiga é cancelada e a nova é indicada.

■ Som e vibração de notificação

Além da indicação do ponteiro dos segundos, é possível ativar um som de notificação e uma vibração, usando a definição [Notification] do aplicativo.

- A notificação por som ou vibração irão ocorrer mesmo quando o ponteiro dos segundos não consegue indicar a notificação. Além disso, o som e a vibração de notificações ocorrem novamente com a indicação de notificação pelo ponteiro dos segundos, quando a indicação do ponteiro tiver sido adiada.

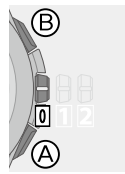
■ Área de recepção de notificação

- O alcance da conexão entre o relógio e o smartphone vai até 10 metros. O alcance poderá ser menor devido a obstáculos como paredes. Não bloqueie o relógio com o corpo, por exemplo, com seu braço.

Cancelar a indicação de notificação

O ponteiro dos segundos que mostra a indicação de notificação não volta a indicar os segundos até que a notificação seja cancelada.

- Quando é cancelada manualmente, a indicação de notificação não pode ser novamente mostrada.



- 1 Pressione e segure o botão inferior direito (A) ou o botão superior direito (B) durante 1 segundo enquanto a notificação estiver indicada.

A indicação de notificação é cancelada, e o ponteiro dos segundos volta a indicar os segundos.

- Alterar a posição da coroa também cancela a indicação de notificação.

Testar a vibração de notificação

O recurso de vibração de notificação pode ser selecionado.

- Não é possível testá-lo enquanto o nível de reserva de energia estiver em "0".
- As definições de vibração têm de ser executadas a partir do aplicativo.



- 1 Mude o modo para [ALM] (página 2) e empurre a coroa para a posição [0].

- 2 Pressione e solte o botão superior direito (B).

O relógio começa vibrando.

- A vibração de notificação é repetida cinco vezes.

- 3 Mude o modo para [TME] e empurre a coroa para a posição [0] para concluir o procedimento.

Os ponteiros dos segundos e de função regressam ao normal.

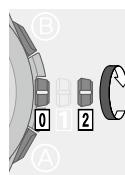
Emparelhar (registrar) o smartphone

Execute o registro ao iniciar a conexão do relógio e do smartphone.

■ Antes do registro

- As informações de registro únicas são salvas no relógio e no smartphone, à medida que o registro é executado.
- Podem ser salvos até três registros no relógio, ao selecionar o destino de gravação. As informações de registro salvas podem ser verificadas no aplicativo.
- Ao salvar dois ou mais smartphones registrados, você pode alterar as informações de registro salvas para conectar/desconectar um deles (página 5).
- As novas informações de registro não podem ser salvas no destino de gravação contendo um smartphone sem excluir o existente (página 6).

Escolher o destino para salvar as informações de registro



- 1 Mude o modo para [TME] (página 2) e puxe a coroa para a posição [2].

O ponteiro dos segundos indica as informações de registro (destino de gravação) atualmente selecionadas e o ponteiro de função indica o status da conexão (ON/OFF).

- 2 Gire a coroa para selecionar o destino onde salvar as informações de registro.

Destino de gravação de informações de registro 1

Destino de gravação de informações de registro 2

Destino de gravação de informações de registro 3

- 3 Empurre a coroa para a posição [0] para concluir o procedimento.

Os ponteiros dos segundos e de função regressam ao normal.

Registrar um smartphone

- Para efetuar o registro, você tem de operar o relógio e o smartphone.
- Certifique-se de que o relógio e o smartphone têm carga suficiente. É particularmente importante verificar a reserva de energia do relógio (página 3) e carregá-lo antes do registro, se o nível de energia for "1" ou "0".
- A operação de registro no relógio tem de ser concluída dentro de um determinado período de tempo. Se tiverem passado cerca de 30 segundos antes da conclusão da operação, o relógio volta ao movimento normal.

<Operação no smartphone>



- 1 Faça baixar do aplicativo dedicado "CITIZEN Bluetooth Watch" no respectivo site e instale-o.**
- 2 Inicie o aplicativo dedicado.**
 - Mantenha o aplicativo visível na tela do smartphone.
 - Quando for exibida uma caixa de diálogo solicitando sua permissão para usar a conexão Bluetooth, aceite.

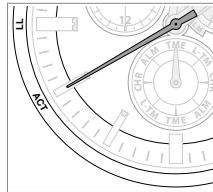
<Operação no relógio>



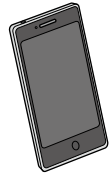
- 3 Mude o modo para [TME] ou [L-TM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.**
- 4 Pressione e solte o botão superior direito B.**

O ponteiro dos segundos aponta para "ACT (posição dos 40 segundos)", e o registro começa.

 - O smartphone será conectado, se já tiver sido registrado anteriormente.



<No smartphone>

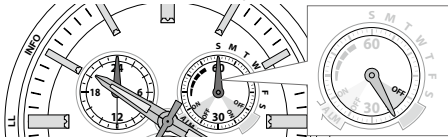


- 5 "Connected" (Conectado) é exibido quando o registro é bem-sucedido.**
 - A conclusão do registro pode demorar entre 20 a 30 segundos.

O relógio e o smartphone ficam conectados, se o registro for bem-sucedido.

■ Quando o registro é bem-sucedido

O ponteiro de função no relógio irá apontar para "ON" no status da conexão e o ponteiro dos segundos volta a indicar os segundos.



Nos casos seguintes, o registro não é bem-sucedido:

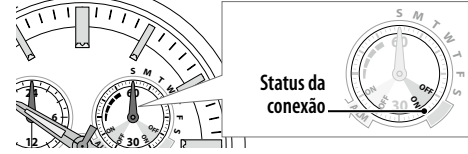
- O ponteiro dos segundos do relógio aponta para "LL (posição dos 45 segundos)".
- O ponteiro dos segundos do relógio aponta para "ACT (posição dos 40 segundos)" e volta a indicar os segundos, e o ponteiro de função não aponta para "ON" no status da conexão.

Conectar/desconectar o smartphone

Verificar o status da conexão



- 1 Mude o modo para [TME] ou [L-TM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.**
- 2 Pressione e solte o botão inferior direito A repetidamente até o ponteiro da função indicar o status da conexão (ON/OFF).**



■ Indicação do status de conexão

O ponteiro de função indica automaticamente o status da conexão (ON/OFF), quando o status da conexão entre o relógio e o smartphone muda.

ON	OFF
Conectado	Desconectado

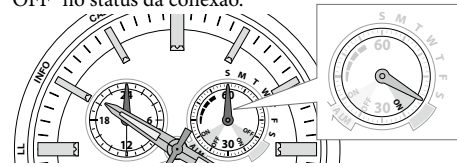
Desconectar

- Cancele a indicação de notificação do ponteiro dos segundos antes de desconectar (página 4).



- 1 Durante a conexão, altere o modo para [TME] ou [L-TM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.**
- 2 Pressione e segure o botão superior direito B durante 4 segundos.**

O ponteiro dos segundos aponta para "ACT (posição dos 40 segundos)" e, após a desconexão, o ponteiro de função aponta para "OFF" no status da conexão.



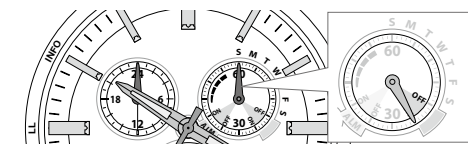
Conectar

Você pode reconectar o relógio a um smartphone desconectado.

- Não é possível conectar o relógio a um smartphone não registrado (página 4).
- Consulte a página 6 para conectar o relógio a outro smartphone registrado.



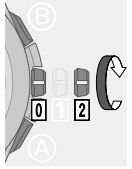
- 1 Durante a desconexão, altere o modo para [TME] ou [L-TM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.**
- 2 Pressione e solte o botão superior direito B.**



Escolher um smartphone para conectar

Como escolher as informações de registro de um smartphone a partir de três destinos de gravação, e como conectar o relógio ao smartphone.

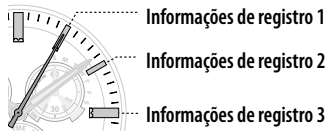
- O relógio não pode ser conectado a dois ou mais smartphones ao mesmo tempo.



1 Mude o modo para [TME] (página 2) e puxe a coroa para a posição 2.

O ponteiro dos segundos aponta para as informações de registro atualmente selecionadas, e o ponteiro de função indica o status da conexão (ON/OFF).

2 Gire a coroa para escolher as informações de registro.

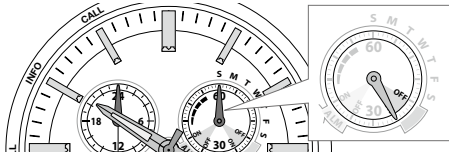


3 Empurre a coroa para a posição 0, mantendo o modo [TME].

- A conexão a outro smartphone será terminada.

4 Pressione e solte o botão superior direito B.

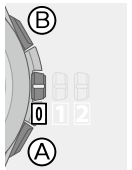
O ponteiro dos segundos aponta para "ACT (posição dos 40 segundos)" e, após a conexão, o ponteiro de função aponta para "ON" no status da conexão.



Localizar meu smartphone

O smartphone atualmente escolhido como alvo da conexão pode emitir som quando estiver dentro do alcance conectável.

- Esta função está disponível mesmo quando o celular não está conectado.
- Cancele a indicação de notificação do ponteiro dos segundos antes de desconectar (página 4).



1 Mude o modo para [TME] ou [L-TM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.

2 Pressione e solte o botão inferior direito A e o botão superior direito B simultaneamente.

O smartphone irá começar emitindo som.
• O som não para até ser parado no smartphone.

3 Pare o som, seguindo as instruções na tela do smartphone.

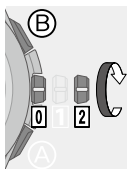
Remover as informações de emparelhamento (registro)

Depois do emparelhamento (registro), o relógio e o smartphone armazenam as informações de registro um do outro.

Você tem de remover as informações de registro do relógio e do smartphone nos seguintes casos:

- Quando as informações de registro se perdem no relógio ou no smartphone.
- Quando você salva informações de registro no smartphone em outro destino de gravação.
- Quando o aplicativo tiver sido atualizado ou reinstalado.
- Quando não é possível reconectar o relógio e o smartphone após o registro, mesmo tendo seguido as etapas corretas.

Para remover as informações de registro do relógio



1 Mude o modo para [TME] (página 2) e puxe a coroa para a posição 2.

O ponteiro dos segundos aponta para as informações de registro atualmente selecionadas, e o ponteiro de função indica o status da conexão (ON/OFF).

2 Gire a coroa para escolher as informações de registro a remover.

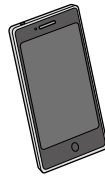
3 Pressione e segure o botão superior direito B durante aproximadamente 7 segundos.

O ponteiro dos segundos dá uma volta completa e a remoção fica concluída.

4 Empurre a coroa para a posição 0 para concluir o procedimento.

Os ponteiros dos segundos e de função regressam ao normal.

Remover as informações de registro do smartphone



1 Remova "Eco-Drive W770" da lista de dispositivos Bluetooth registrados no smartphone.

Para informações sobre o método de remoção, consulte as instruções do smartphone.

- Quando "Eco-Drive W770" não estiver visível, significa que já foi excluído.

Utilizar a hora local [Local Time]



Podem ser mostradas uma hora diferente da que é exibida no modo [TME] (hora local).

- A hora local pode ser definida dentro de um intervalo de ± 27 horas do UTC (Tempo Universal Coordenado).
- A indicação da data e do dia da semana muda, correspondendo à definição de hora local.

Indicar a hora local

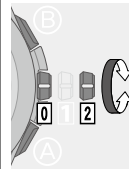


1 Mude o modo para [L-TM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.

É exibida a hora local atualmente definida.

- Pressione e solte o botão inferior direito A repetidamente, até que o ponteiro de função indique o dia da semana, quando não estiver exibindo o dia da semana.

Ajustar a hora local



1 Mude o modo para [L-TM] (página 2) e puxe a coroa para a posição 2.

O ponteiro dos segundos indica 0 segundos, e a hora local é exibida.

2 Gire a coroa para ajustar a hora local.

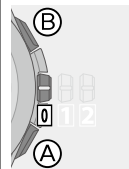
O ponteiro dos minutos move-se em incrementos de 15 minutos.
• Quando você gira a coroa rapidamente algumas vezes, os ponteiros/indicação movimentam-se continuamente.
Para interromper o movimento rápido, gire a coroa em uma das direções. Eles param automaticamente de se mover após ± 12 horas.

3 Empurre a coroa para a posição 0 para concluir o procedimento.

Uso do cronógrafo

O cronógrafo neste relógio pode medir até 60 minutos por 1 segundo.

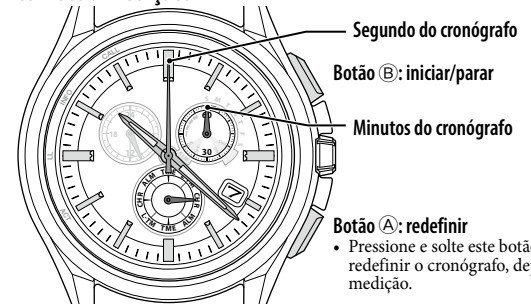
- Após 60 minutos de operação contínua do cronógrafo, ele para automaticamente e é redefinido.
- A indicação do ponteiro de função não pode ser alterada no modo [CHR].



1 Mude o modo para [CHR] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.

O ponteiro dos segundos e o ponteiro de função indicam 0' 0". Os outros ponteiros e indicação continuam mostrando a hora no modo [TME].

2 Comece a medição.



- Puxar a coroa irá interromper e redefinir o cronógrafo.

3 Mude o modo para [TME] e empurre a coroa para a posição 0 para concluir o procedimento.

Os ponteiros dos segundos e de função regressam ao normal.

Uso do alarme [Alarm]



- O alarme neste relógio tem por base a hora no modo [TME].
- A indicação do ponteiro de função não pode ser alterada no modo [ALM].

Verificação da definição do alarme

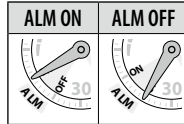


1 Mude o modo para [ALM] (página 2) e empurre a coroa para a posição 0.

Os ponteiros das horas, dos minutos e das 24 horas indicam a hora de alarme atualmente definida, e o ponteiro de função mostra a definição do alarme (ALM ON/OFF).



- Sempre que você pressionar o botão (A), ON/OFF da definição muda alternadamente.



2 Mude o modo para [TME] e empurre a coroa para a posição 0 para concluir o procedimento.

A indicação volta ao normal.

■ Quando a hora definida é atingida

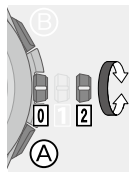
- O alarme toca durante 15 segundos quando a hora definida é atingida.
- O alarme não dispara quando a posição da coroa não é 0.

■ Para parar o som do alarme

Pressione qualquer botão.

Mudança na definição do alarme

- A hora do alarme é definida em uma base de 24 horas.



1 Mude o modo para [ALM] (página 2) e puxe a coroa para a posição 2.

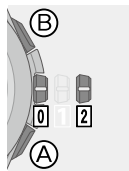
A hora de alarme atualmente definida é exibida, e o ponteiro de função mostra a definição do alarme (ALM ON/OFF).

2 Pressione e segure o botão inferior direito (A) durante 2 segundos ou mais.

O ponteiro dos minutos move-se ligeiramente, indicando que a hora do alarme pode ser definida.

3 Gire a coroa para ajustar a hora do alarme.

- Marque AM/PM, tendo como referência o ponteiro das 24 horas.
- Quando você gira a coroa rapidamente algumas vezes, os ponteiros movimentam-se continuamente. Para interromper o movimento rápido, gire a coroa em uma das direções.



4 Pressione e solte o botão inferior direito (A) para definir o alarme (ALM ON/OFF).

- Sempre que você pressionar o botão (A), ON/OFF muda alternadamente.

5 Mude o modo para [TME] e empurre a coroa para a posição 0 para concluir o procedimento.

A indicação volta ao normal.

■ Verificar o alarme

O alarme dispara ao pressionar e segurar o botão (B) na etapa 1.

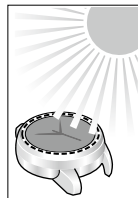
Carregamento do relógio

O relógio inclui uma célula solar por baixo do mostrador e armazena a energia gerada pela célula na pilha recarregável incorporada.

A pilha é carregada através da exposição do mostrador à luz, como luz solar direta ou lâmpadas fluorescentes.

Para o desempenho ótimo, lembre-se de:

- Colocar o relógio em um local onde o mostrador fique exposto à luz brilhante, como perto de uma janela, mesmo quando ele não for usado.
- Expor o mostrador à luz direta do sol durante pelo menos 5 ou 6 horas por semana.
- Não deixar o relógio em lugares escuros durante longos períodos de tempo.



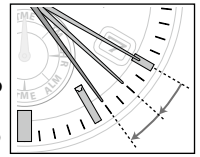
PRECAUÇÃO

- Não carregue o relógio a temperaturas excessivas (aprox. 60 °C ou superior) pois isso poderá causar o mau funcionamento dos movimentos.
- Se o relógio for bloqueado da luz com frequência por mangas compridas, pode ser necessário fazer um carregamento suplementar para garantir o funcionamento contínuo.

- O relógio para de carregar automaticamente quando a pilha fica totalmente carregada (função de prevenção de sobrecarga). Esta função evita danos no desempenho do relógio e na pilha recarregável causados por sobrecarga.

Quando o relógio atinge um nível de carga baixo (função de aviso de carga insuficiente)

Quando a reserva de energia fica baixa, o ponteiro dos segundos move-se uma vez a cada dois segundos. Esta é a função de aviso de carga insuficiente. Lembre-se de carregar totalmente o relógio de imediato, conforme descrito embaixo.



- Quando o relógio estiver carregado o suficiente, o ponteiro dos segundos move-se normalmente.
- Se você não carregar o relógio dentro de 10 dias ou mais depois do início do movimento de aviso de carga insuficiente, o relógio fica sem energia e para.

■ Durante o estado de aviso de carga insuficiente

A hora, a data e o dia da semana estão corretamente indicados.

- A indicação no modo [TME] é exibida em outros modos, e as funções neles não estão disponíveis.

Tempo de carregamento de acordo com o ambiente

- Veja abaixo o tempo aproximado de carregamento quando exposto à luz continuamente. Use esta tabela apenas como referência.

Ambiente	Luminância (lx)	Tempo de carregamento (aprox.)		
		Para funcionar durante um dia	Para começar a funcionar normalmente depois de a pilha ficar descarregada	Para ficar totalmente carregado depois de a pilha ficar descarregada
Ar livre (dia ensolarado)	100.000	12 minutos	9,5 horas	30 horas
Ar livre (dia nublado)	10.000	30 minutos	25 horas	70 horas
Afastando 20 cm de uma lâmpada fluorescente (30 W)	3.000	1,5 horas	70 horas	–
Iluminação interior	500	8 horas	–	–

- É recomendável expor seu relógio à luz direta do sol para carregá-lo. Uma lâmpada fluorescente ou luz interior não proporciona iluminação suficiente para carregar a pilha recarregável com eficiência.

Depois de totalmente carregado, o relógio funciona sem carga adicional

Uso com um smartphone	Uso sem smartphone
Aproximadamente 9 meses*	Aproximadamente 1,5 anos

* Quando o relógio estiver conectado a seu smartphone aproximadamente 6 horas por dia e receber mensagens aproximadamente 10 vezes por dia, você pode usar o recurso de conexão do relógio aproximadamente 100 dias nos 9 meses. Para obter detalhes, consulte a página 3.

Precauções a ter quando conectado a um smartphone

- A conexão a longo prazo a um smartphone e a recepção de muitas notificações em um dia irá acelerar o consumo de energia. Lembre-se de manter seu relógio suficientemente carregado, se conectar sempre o relógio ao smartphone.
- Recomendamos que desconecte o smartphone (página 5) quando a conexão não for necessária.
- Certifique-se também de que o smartphone está suficientemente carregado.

Função de economia de energia

O ponteiro dos segundos para automaticamente para economizar energia quando não há geração de energia do relógio por ele ter ficado em um lugar escuro.

- O relógio funciona normalmente mesmo ao economizar energia.
- A função de economia de energia não opera nas seguintes condições:
 - A coroa está na posição [1] ou [2].
 - O modo é [CHR] ou [ALM].
 - O ponteiro dos segundos indica notificação.

■ Cancelar a função de economia de energia

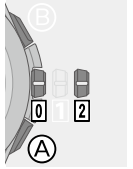
O status de economia de energia termina e os ponteiros voltam à indicação normal enquanto o relógio é operado ou o mostrador é exposto à luz e a geração de energia inicia.

- O status de economia de energia é também cancelado ao receber informações de hora ou uma notificação.

Ajuste da hora e do calendário manualmente

Você pode definir a hora e o calendário do modo [TME] manualmente.

- A hora local é também corrigida automaticamente quando a hora é definida.



1 Mude o modo para [TME] (página 2) e puxe a coroa para a posição 2.

O ponteiro dos segundos indica as informações de registro atualmente escolhidas.

2 Pressione e segure o botão inferior direito (A) durante 2 segundos ou mais.

O ponteiro dos segundos para nos 0 segundos e o ponteiro dos minutos se move ligeiramente.

3 Pressione e solte o botão inferior direito (A) repetidamente até que o ponteiro/indicação a corrigir fique selecionado.

- Sempre que você pressionar o botão (A), o alvo muda da seguinte maneira.

Hora/minuto → data → ano/mês → dia da semana → (voltar ao início)

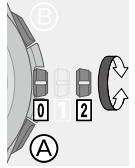
- O ponteiro ou a indicação movimentam-se ligeiramente quando selecionados, para mostrar que podem ser ajustados.

4 Gire a coroa para ajustar o ponteiro/indicação.

- Os ponteiros das horas, dos minutos e das 24 horas movem-se em conjunção uns com os outros.
- Marque AM/PM, tendo como referência o ponteiro das 24 horas.
- O ano e o mês são indicados com o ponteiro dos segundos.
- A indicação da data muda para a seguinte, à medida que o ponteiro de função gira 5 vezes.
- Quando você gira a coroa rapidamente algumas vezes, os ponteiros e a indicação de data movimentam-se continuamente. Para interromper o movimento rápido, gire a coroa em uma das direções.

5 Repita as etapas 3 e 4.

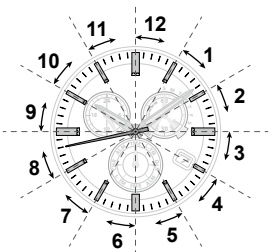
6 Empurre a coroa para a posição 0 de acordo com uma fonte de hora certa confiável, para concluir o procedimento.



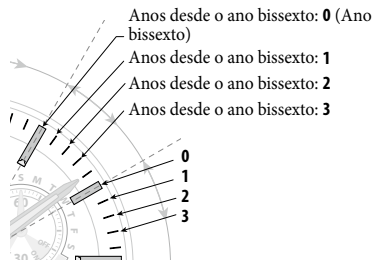
Indicações de mês e ano

Defina o ano e o mês com a posição do ponteiro dos segundos.

"Mês" corresponde a uma das 12 zonas mostradas na figura abaixo. Cada número representa um mês.



"Ano" corresponde aos anos desde o ano bissexto e é indicado com marcadores na zona de cada mês.



Ano real				Anos desde o ano bissexto	Posição do ponteiro dos segundos
2016	2020	2024	2028	0 (Ano bissexto)	Marcador das horas
2017	2021	2025	2029	1	1.º marcador dos minutos
2018	2022	2026	2030	2	2.º marcador dos minutos
2019	2023	2027	2031	3	3.º marcador dos minutos

Exemplos: posição do ponteiro dos segundos ao definir agosto de 2016
Você pode constatar que os anos desde o ano bissexto de 2016 estão indicados com "0" na tabela, e o ponteiro dos segundos tem de ser definido para o marcador das horas da zona de agosto.



Solução de problemas

Verificação e correção da posição de referência

Se a hora ou o calendário não forem mostrados corretamente mesmo após a recepção correta das informações de hora, verifique se a posição de referência está correta.

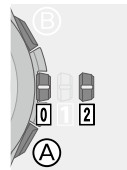
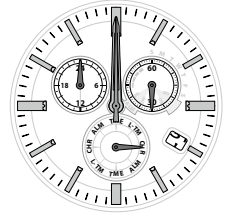
- Se os ponteiros e a indicação não refletirem a posição de referência correta, a hora e o calendário não serão indicados com precisão, mesmo se as informações de hora forem recebidas.

O que é a posição de referência?

A posição base de todos os ponteiros e do calendário para indicar corretamente as várias funções do relógio.

- Ponteiros das horas, dos minutos e dos segundos: 0 hora 00 minuto 0 segundo
- Ponteiro das 24 horas: "24"
- Indicação da data: a meio caminho entre "31" e "1"
- Ponteiro de função: "30" (para baixo)

Posições de referência corretas



1 Mude o modo para [CHR] (página 2) e puxe a coroa para a posição 2.

O ponteiro dos segundos move-se para as posições de referência atuais armazenadas na memória e, em seguida, para.

2 Pressione e segure o botão inferior direito (A) durante 2 segundos.

Os ponteiros e a indicação começam se movendo para as posições de referência atuais armazenadas na memória.

- Solte o botão quando os ponteiros começarem a se mover.

3 Verifique as posições de referência dos ponteiros, consultando as ilustrações acima.

Correto	Empurre a coroa para a posição 0 para concluir o procedimento. Defina o modo para [TME] depois disso.
Errado	Passar para a etapa 4 e corrija a posição de referência.

4 Pressione e solte o botão inferior direito (A).

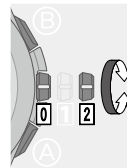
O ponteiro de função movimentam-se ligeiramente, e o ponteiro e a indicação de data podem ser ajustados.

5 Pressione e solte o botão inferior direito (A) repetidamente até que o ponteiro/indicação a corrigir fique selecionado.

- Sempre que você pressionar o botão, o alvo muda da seguinte maneira:

Ponteiro de função/indicação de data → Ponteiros das horas/dos minutos/das 24 horas → Ponteiro dos segundos → (voltar ao início)

- O ponteiro movimentam-se ligeiramente quando selecionado, para mostrar que pode ser ajustado.
- O ponteiro de função aponta para "60" (para cima) quando os ponteiros das horas, dos minutos e das 24 horas são os alvos do ajuste.



6 Gire a coroa para ajustar o ponteiro/indicação.

- Os ponteiros das horas, dos minutos e das 24 horas movem-se em conjunção uns com os outros.
- A indicação da data muda para a seguinte, à medida que o ponteiro de função gira 5 vezes.
- Quando você gira a coroa rapidamente algumas vezes, o ponteiro/indicação movimentam-se continuamente. Para interromper o movimento rápido, gire a coroa em uma das direções.

7 Repita as etapas 5 e 6.

8 Empurre a coroa para a posição 0.

9 Mude o modo para [TME], para concluir o procedimento.



Sintoma e remédios

Sintoma	Remédios	Página
Conexão ao smartphone		
A conexão não é bem-sucedida. • Se as correções à direita não solucionarem os problemas, consulte um Centro de Serviço autorizado.	Verifique a reserva de energia.	3
	Verifique o modo e a posição da coroa do relógio.	5
	Cancele a indicação de notificação.	4
	Inicie o aplicativo dedicado.	—
	Verifique as definições de Bluetooth do smartphone.	—
	Evite tudo o que possa bloquear as ondas de rádio ou que possa gerar ruído.	—
	Escolha outro smartphone registrado.	6
Não é possível registrar o smartphone.	Remova o registro e volte a registrar.	6, 4
	Verifique e tente outro destino de gravação.	4
Não notificado dentro de uma distância conectável.	Remova as informações de registro e tente novamente o registro.	6, 4
	Verifique o status da conexão (ON/OFF).	5
	Verifique a reserva de energia.	3
	Verifique o modo e a posição da coroa do relógio.	5
	Inicie o aplicativo dedicado.	—
	Verifique a definição de notificação do aplicativo.	—
A conexão é interrompida inadvertidamente.	Evite tudo o que possa bloquear as ondas de rádio ou que possa gerar ruído.	—
	Inicie o aplicativo dedicado.	—
	Verifique as definições do aplicativo.	—
	Verifique se o smartphone se encontra dentro do alcance conectável (aproximadamente 10 metros).	—
Não é possível obter as informações de hora automaticamente.	Evite tudo o que possa bloquear as ondas de rádio ou que possa gerar ruído.	—
	Verifique o status da conexão (ON/OFF).	5
	Inicie o aplicativo dedicado.	—
	Verifique as definições do aplicativo.	—
Não é possível fazer com que o smartphone emita som.	Verifique se o smartphone se encontra dentro do alcance conectável (aproximadamente 10 metros).	—
	Evite tudo o que possa bloquear as ondas de rádio ou que possa gerar ruído.	—
	Inicie o aplicativo dedicado.	—
	O smartphone não se encontra dentro do alcance conectável (aproximadamente 10 metros).	—
O movimento de um ponteiro parece estranho	Verifique se os fones de ouvido não estão conectados ao smartphone.	—
	Registre o smartphone.	4
	Os ponteiros giram rapidamente após você tirar o relógio de um estojo ou algo semelhante.	A função de economia de energia foi cancelada. Aguarde até que a hora atual seja exibida.
Os ponteiros movem-se em uma direção inesperada.	Verifique o modo atual.	2
O ponteiro dos segundos não se move.	Verifique a reserva de energia.	3
	Cancele a indicação de notificação.	4
	Verifique o modo atual.	2
O ponteiro dos segundos move-se uma vez a cada dois segundos.	Carregue o relógio.	7
A reserva de energia não é indicada.	Altere a indicação do ponteiro de função.	2
O status da conexão não é indicado.	Altere a indicação do ponteiro de função.	2
	Verifique a reserva de energia e carregue, se o nível de reserva de energia for "0".	3, 7
A definição de alarme não é indicada.	Altere a indicação do ponteiro de função.	2
	Carregue o relógio.	7

Sintoma	Remédios	Página
Hora/calendário anormais.		
A indicação de hora e data está incorreta.	Verifique o modo atual.	2
	Obtenha as informações de hora a partir do smartphone, para ajustar a hora e o calendário.	—
	Verifique a hora e o calendário do smartphone.	—
	Ajuste a hora e o calendário manualmente.	8
	Verifique e corrija a posição de referência.	8
O dia da semana não é indicado.	Altere a indicação do ponteiro de função.	2
	Carregue o relógio.	7

Redefinição do relógio – Reinitialização total

Quando o relógio não funciona corretamente, você pode redefinir todas as configurações. Se a reserva de energia for insuficiente, carregue primeiro o relógio.

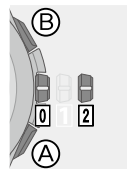
Certifique-se de realizar as seguintes operações após a reinitialização total.

1. Corrija as posições de referência.

Após a reinitialização total, o relógio entra no modo de ajuste das posições de referência. Consulte a etapa 4 e seguintes na página 8.

2. Ajuste a hora e o calendário.

Ajuste a hora e o calendário manualmente (página 8) ou conectando a seu smartphone.



1 Mude o modo para [CHR] (página 2) e puxe a coroa para a posição [2].

2 Pressione e segure os botões A e B ao mesmo tempo durante 4 segundos ou mais, e depois solte-os.

O relógio emite um som de alarme e vibra quando os botões são liberados, e os ponteiros movem-se para sua posição de referência atual.

Os valores da definição após a Reinitialização total	
Calendário	1 de janeiro de ano bissexto, domingo
Hora local	±0 de UTC
Definição do alarme	ALM OFF
Hora do alarme	0:00 AM
Informações de registro de smartphones	As informações de registro são mantidas, e as informações de registro 1 são definidas como alvo de conexão.
Status da conexão	OFF

Tecnologia sem fio Bluetooth 4.0**Antes de usar**

O uso da tecnologia de comunicação Bluetooth não é permitido em alguns países ou regiões. Visite nosso site embaixo para confirmar a lista de países onde o Bluetooth está disponível legalmente.

<http://www.citizenwatch-global.com/support/>

- O uso deste relógio em um país que não faça parte desta lista pode ser punível nos termos da respectiva lei.
- A comunicação por Bluetooth pode ser monitorada intencional ou acidentalmente. Não use este relógio para comunicações importantes ou que envolvam vidas humanas.
- A marca da palavra Bluetooth e os respectivos logotipos são propriedade da Bluetooth SIG, Inc.



Precações de manuseio do relógio Eco-Drive

<Certifique-se sempre de recarregar com frequência>

- Para o desempenho ótimo, o relógio deve permanecer completamente carregado.
- Mangas compridas podem inibir a transmissão de luz para o relógio. Isso pode resultar na perda de carga do relógio. Nestes casos, um carregamento suplementar pode ser necessário.
- Quando retirar o relógio do pulso, coloque-o num lugar com bastante luminosidade para assegurar o desempenho ótimo.

⚠️ PRECAUÇÃO Precações relativas ao recarregamento

- Não carregue o relógio a uma alta temperatura (aproximadamente 60°C ou mais), pois isso pode provocar o mau funcionamento do movimento.
- Exemplos:
 - Carregar o relógio muito perto de uma fonte de luz que gera uma grande quantidade de calor, tal como uma lâmpada incandescente ou lâmpada de halogênio.
 - * Quando carregar o relógio sob uma lâmpada incandescente, certifique-se de deixar uma distância de 50 cm ou mais entre a lâmpada e o relógio para evitar o calor excessivo.
 - Carregar o relógio em lugares onde a temperatura torna-se extremamente alta—como no painel de instrumentos de um automóvel.



<Substituição da pilha recarregável>

- Este relógio emprega uma pilha recarregável especial que não requer a troca periódica. O consumo de energia, porém, pode aumentar após o uso do relógio durante alguns anos devido ao desgaste dos componentes internos e deterioração dos óleos. Isso pode provocar o esgotamento da energia armazenada com mais rapidez. Para o desempenho ótimo, recomendamos que você providencie a inspeção do relógio a cada 2-3 anos para verificar o seu funcionamento e condição.

⚠️ ADVERTÊNCIA Manipulação da pilha recarregável

- A pilha recarregável não deve ser retirada nunca do relógio. Se, por alguma razão, for necessário retirar a pilha recarregável do relógio, mantenha-a fora do alcance de crianças para prevenir que a mesma seja engolida acidentalmente. Se a pilha recarregável for engolida acidentalmente, procure um médico imediatamente.
- Não se desfaça da pilha recarregável com o lixo ordinário. Siga as instruções do seu município ou área com respeito à coleta de pilhas e baterias para evitar o risco de incêndio e contaminação do meio ambiente.

⚠️ ADVERTÊNCIA Utilize somente a pilha especificada

- Nunca utilize uma pilha que não seja a pilha recarregável especificada para uso com este relógio. Embora a estrutura do relógio tenha sido projetada de forma que o relógio não funcione quando um outro tipo de pilha for instalado, caso se instale uma pilha de relógio convencional ou outro tipo de pilha no relógio e se recarregue o relógio, haverá o risco de sobrecarga, o que poderá provocar a ruptura da pilha. Isso pode danificar o relógio e ferir o usuário. Quando trocar a pilha recarregável, certifique-se sempre de utilizar a pilha recarregável especificada.

Resistência à água

⚠️ ADVERTÊNCIA Resistência à água

- Veja o mostrador do relógio e a tampa traseira para a indicação da resistência à água do seu relógio. O seguinte quadro dá exemplos de uso para referência para garantir que o seu relógio seja usado corretamente. (A unidade "1 bar" é aproximadamente igual a 1 atmosfera.)
- WATER RESIST (ANT) xx bar também pode ser indicado como W. R. xx bar.
- Os modelos não resistentes à água não são projetados para entrar em contato com qualquer umidade. Tome cuidado para não expor um relógio com esta classificação a qualquer tipo de umidade.
- A resistência à água para o uso diário (até 3 atmosferas) significa que o relógio é resistente à água para borrifos de água acidentais e ocasionais.
- Uma resistência à água aumentada para uso diário (até 5 atmosferas) significa que o relógio pode ser usado durante a natação, mas não deve ser usado para mergulhos livres.
- A resistência à água aumentada para uso diário (até 10/20 atmosferas) significa que o relógio pode ser usado para mergulhos livres, mas não para mergulhos autônomos ou saturados com gás hélio.

Itens de precaução e limitações de uso

⚠️ PRECAUÇÃO Para evitar ferimentos

- Tome especial cuidado ao utilizar o relógio enquanto segura uma criança pequena, para evitar ferimentos.
- Tome especial cuidado ao envolver-se em exercício ou trabalho duro, para evitar ferimentos a si mesmo ou aos outros.
- Não utilize o relógio em uma sauna ou outro lugar onde o relógio fique excessivamente quente, pois há o risco de queimaduras.
- Tome cuidado ao colocar ou retirar o seu relógio, pois há o risco de danificar as unhas, dependendo da maneira em que a pulseira estiver apertada.
- Retire o relógio do pulso antes de dormir.

⚠️ PRECAUÇÃO Precações

- Sempre use o relógio com a coroa empurrada na posição normal. Se a coroa for do tipo de trava por rosqueamento, certifique-se de que esteja firmemente travada.
- Não opere a coroa ou botões quando o relógio estiver molhado. A água pode entrar no relógio e provocar danos aos componentes vitais.
- Se entrar água no relógio ou se o relógio se embaçar e não ficar desembaçado mesmo após um longo período de tempo, consulte o seu revendedor ou um Centro de Serviço autorizado para a inspeção e/ou reparo.
- Mesmo que o seu relógio possua um alto nível de resistência à água, preste atenção ao seguinte.
 - Se o relógio for imerso em água do mar, enxágue-o bem com água fresca e seque-o com um pano seco.
 - Não derrame água de uma torneira diretamente sobre o relógio.
 - Retire o relógio do pulso antes de tomar um banho.
- Se entrar água do mar no relógio, coloque o relógio em uma caixa ou saco de plástico, e leve-o imediatamente para conserto. Caso contrário, a pressão no interior do relógio aumentará e as peças (como o vidro, coroa, botão aparafusado, etc.) podem soltar-se.

⚠️ PRECAUÇÃO Quando usar o relógio

<Pulseira>

- As pulseiras de couro e pulseiras de borracha (uretano) se deterioram com o tempo devido à sujeira da transpiração. Em virtude dos materiais naturais, a pulseira de couro se desgastará, se deformará e se descolorará com o tempo. É recomendável substituir a pulseira periodicamente.
- A durabilidade da pulseira de couro pode ser afetada pela umidade (desvanecimento, descascamento do adesivo), devido às propriedades do material. Além disso, o couro molhado pode causar uma erupção na pele.
- Não manche uma pulseira de couro com substâncias que contenham materiais voláteis, descolorante, álcool (inclusive cosméticos). Pode ocorrer a descoloração e envelhecimento prematuro. A luz ultravioleta como a luz direta do sol pode provocar a descoloração ou deformação.
- Recomendável retirar o relógio se ele estiver molhado, mesmo que o mesmo seja resistente à água.
- Não utilize a pulseira muito apertada. Tente deixar um espaço suficiente entre a pulseira e sua pele para permitir a ventilação adequada.
- A pulseira de borracha (uretano) pode ser manchada pelas tinturas ou sujeiras presentes na roupa ou outros acessórios. Como essas manchas podem ser irremovíveis, é preciso ter cuidado ao utilizar o relógio com artigos que tendem a transferir cor facilmente (artigos de roupa, bolsas, etc.). Além disso, a pulseira pode deteriorar-se por solventes ou pela umidade no ar. Substitua por uma nova quando tiver perdido a elasticidade ou rachar-se.
- Solicite o ajuste ou reparo da pulseira nos seguintes casos:
 - Se perceber uma anormalidade na pulseira devido à sua corrosão.
 - O pino da pulseira está sobressalente.
- Recomendamos que você procure a assistência técnica de um relojoeiro experiente para ajustar a pulseira do relógio. Se o ajuste for feito incorretamente, a pulseira pode soltar-se, resultando na perda do relógio ou em ferimentos. Consulte um Centro de Serviço autorizado.

<Temperatura>

- O relógio pode parar ou a função do relógio pode ser prejudicada por temperaturas extremamente altas ou baixas. Não use o relógio em lugares onde a temperatura esteja fora do intervalo da temperatura de funcionamento conforme indicado nas especificações.

<Magnetismo>

- Os relógios quartz analógicos são alimentados por um motor escalonado que emprega um ímã. Sujeitar o relógio a um magnetismo forte do exterior pode provocar o mau funcionamento do motor e impedir que o relógio mantenha a hora com precisão. Não permita que o relógio se aproxime de dispositivos magnéticos de saúde (colares magnéticos, pulseiras elásticas magnéticas, etc.) ou de ímãs usados nos fechos das portas de geladeiras, fechos usados em bolsas, alto-falante de um telefone celular, dispositivos eletromagnéticos de cozinha, etc.

<Impacto forte>

- Evite derrubar o relógio ou sujeitá-lo a outros impactos fortes. Isso pode causar defeitos e/ou deterioração do desempenho, bem como pode danificar a caixa e a pulseira.

<Eletricidade estática>

- Os circuitos integrados (IC) usados nos relógios quartz são sensíveis à eletricidade estática. Repare que o relógio pode funcionar inadequadamente ou não funcionar completamente se for exposto a uma eletricidade estática forte.

<Substâncias químicas, gases corrosivos e mercúrio>

- Se diluente para tinta, benzina ou outros solventes ou substâncias que contêm tais solventes (incluindo gasolina, removedor de esmalte de unhas, cresol, limpadores e adesivos de quarto de banho, repelente de água, etc.) entrarem em contato com o relógio, eles podem descolorir, dissolver ou rachar os materiais do relógio. Tome cuidado ao manipular essas substâncias químicas. O contato com mercúrio, como o uso em termômetros, também pode causar a descoloração da pulseira e da caixa.

<Adesivos de proteção>

- Certifique-se de retirar quaisquer adesivos de proteção que possam estar no relógio (tampa traseira, pulseira, fecho, etc.). Caso contrário, a transpiração ou umidade pode entrar nas folgas entre os adesivos de proteção e as peças, o que pode resultar numa erupção da pele e/ou corrosão das peças de metal.

Nome	Indicação	Especificação	Uso relacionado à água					
	Mostrador ou parte de Especificação trás da base		Pequena exposição à água (ao lavar o rosto, chuva, etc.)	Natação e lavagem geral	Mergulho livre, esportes marítimos	Mergulho com um tanque de ar	Mergulho de saturação com gás hélio	Operar a coroa ou os botões quando o relógio estiver molhado
Não resistente à água	—	Não resistente à água	NÃO	NÃO	NÃO	NÃO	NÃO	NÃO
Relógio resistente à água para uso diário	WATER RESIST	Resistente à água até 3 atmosferas	OK	NÃO	NÃO	NÃO	NÃO	NÃO
Relógio com resistência à água aumentada para uso	W. R. 5 bar	Resistente à água até 5 atmosferas	OK	OK	NÃO	NÃO	NÃO	NÃO
	W. R. 10/20 bar	Resistente à água até 10 ou 20 atmosferas	OK	OK	OK	NÃO	NÃO	NÃO



⚠ PRECAUÇÃO Mantenha o relógio sempre limpo

- Gire a coroa enquanto ela estiver totalmente pressionada e pressione os botões periodicamente de forma que não fiquem emperrados devido à acumulação de matérias estranhas.
- A caixa e a pulseira do relógio entram em contato direto com a pele. A corrosão do metal ou matérias estranhas acumuladas podem resultar na expulsão de resíduos pretos da pulseira após a exposição à umidade ou transpiração. Certifique-se de manter o relógio sempre limpo.
- Certifique-se de limpar a pulseira e a caixa do relógio periodicamente para remover a sujeira e as matérias estranhas acumuladas. Em raras circunstâncias, a sujeira e matérias estranhas acumuladas podem provocar a irritação da pele. Se perceber isso, pare de utilizar o relógio e procure um médico.
- Certifique-se de limpar a sujeira e matérias estranhas periodicamente da pulseira de metal, pulseira de borracha sintética (poliuretano) e/ou caixa com uma escova suave ou sabão suave. Tome cuidado para não permitir o contato da caixa com umidade se o seu relógio não for resistente à água.
- As pulseiras de couro podem descolorir-se pela transpiração ou sujeira. Sempre mantenha a sua pulseira de couro limpa, limpando com um pano seco.

Cuidados com seu relógio

- Limpe qualquer sujeira ou umidade como, por exemplo, transpiração, da caixa e do vidro com um pano macio.
- Para a pulseira metálica, de plástico ou de borracha sintética (poliuretano), limpe-a com sabão e uma escova de dentes suave. Certifique-se de lavar completamente a pulseira depois de remover todos os resíduos de sabão.
- Para uma pulseira de couro, limpe a sujeira com um pano seco.
- Se você não for utilizar o relógio durante um longo período de tempo, limpe cuidadosamente qualquer transpiração, sujeira ou umidade, e guarde o relógio em um lugar apropriado, evitando locais sujeitos a temperaturas excessivamente altas ou baixas, e alta umidade.

<Quando uma pintura luminosa for utilizada no seu relógio>

A pintura no mostrador e ponteiros facilita a leitura da hora em lugares escuros. A pintura luminosa armazena a luz (luz do dia ou luz artificial) e reluz em lugares escuros.

Ela é livre de qualquer substância radioativa ou de qualquer material nocivo ao corpo humano ou meio ambiente.

- TA emissão de luz aparecerá brilhante inicialmente e, em seguida, diminuirá com o passar do tempo.
- duração da luz ("brilho") varia dependendo do brilho, tipos e distância de uma fonte de luz, tempo de exposição e quantidade da pintura.
- A pintura pode não reluzir e/ou pode desvanecer-se rapidamente se a exposição à luz não tiver sido suficiente.

Especificações

Modelo	W770	Tipo	Relógio analógico alimentado por energia solar
Precisão da indicação das horas (sem a recepção do sinal de ajuste da hora)	Precisão média mensal: ± 15 segundos quando usado em temperaturas normais de operação entre $+5\text{ }^{\circ}\text{C}$ e $+35\text{ }^{\circ}\text{C}$		
Intervalo de temperatura de operação	$-10\text{ }^{\circ}\text{C}$ a $+60\text{ }^{\circ}\text{C}$		
Funções de indicação	<ul style="list-style-type: none"> • Horas: Horas, minutos, segundos, 24 horas • Calendário: Data, dia da semana 		
Tempo máximo de operação com carga completa	<ul style="list-style-type: none"> • Depois de totalmente carregado, o relógio funciona sem carga adicional quando a economia de energia funciona até 7,5 horas por dia: <ul style="list-style-type: none"> • Aproximadamente 9 meses (uso com smartphone) • Aproximadamente 1,5 anos (uso sem smartphone) 		<ul style="list-style-type: none"> quando a economia de energia funciona todo o dia: <ul style="list-style-type: none"> • Aproximadamente 4 anos
Bateria	Pilha recarregável (pilha botão de lítio), 1peça.		
Funções adicionais	<ul style="list-style-type: none"> • Função de energia solar • Função de prevenção de sobrecarga • Função de advertência de carga insuficiente (movimento no intervalo de dois segundos) • Indicação de reserva de energia (em quatro níveis) • Função de economia de energia (recurso de economia de energia) • Funções de indicação de conexão a smartphone <ul style="list-style-type: none"> Indicação do status da conexão (ON/OFF) Indicação de processamento de comunicação contínuo (ACT) Indicação de notificação (CALL/INFO/LL) • Função de recepção automática de informações de hora • Função de vibração/função de teste de vibração • Função de alarme (ALM ON/OFF)/Função de monitorização do alarme • Cronógrafo (até 60 minutos em incrementos de um segundo) • Hora local • Calendário perpétuo (até 28 de fevereiro de 2100) • Função de detecção de impactos 		

As especificações e o conteúdo desta brochura estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.